

VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts R. 35787 Dt/Mi	WEITERES VORGEHEN siehe Mitteilung über die Übermittlung des internationalen Recherchenberichts (Formblatt PCT/ISA/220) sowie, soweit zutreffend, nachstehender Punkt 5	
Internationales Aktenzeichen PCT/DE 00/ 01720	Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr) 26/05/2000	(Frühestes) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr) 05/06/1999
Anmelder ROBERT BOSCH GMBH		

Dieser internationale Recherchenbericht wurde von der Internationalen Recherchenbehörde erstellt und wird dem Anmelder gemäß Artikel 18 übermittelt. Eine Kopie wird dem Internationalen Büro übermittelt.

Dieser internationale Recherchenbericht umfaßt insgesamt 4 Blätter.

☒ Darüber hinaus liegt ihm jeweils eine Kopie der in diesem Bericht genannten Unterlagen zum Stand der Technik bei.

1. Grundlage des Berichts

- a. Hinsichtlich der **Sprache** ist die internationale Recherche auf der Grundlage der internationalen Anmeldung in der Sprache durchgeführt worden, in der sie eingereicht wurde, sofern unter diesem Punkt nichts anderes angegeben ist.

☐ Die internationale Recherche ist auf der Grundlage einer bei der Behörde eingereichten Übersetzung der internationalen Anmeldung (Regel 23.1 b)) durchgeführt worden.

- b. Hinsichtlich der in der internationalen Anmeldung offenbarten **Nucleotid- und/oder Aminosäuresequenz** ist die internationale Recherche auf der Grundlage des Sequenzprotokolls durchgeführt worden, das

☐ in der internationalen Anmeldung in Schriftlicher Form enthalten ist.

☐ zusammen mit der internationalen Anmeldung in computerlesbarer Form eingereicht worden ist.

☐ bei der Behörde nachträglich in schriftlicher Form eingereicht worden ist.

☐ bei der Behörde nachträglich in computerlesbarer Form eingereicht worden ist.

☐ Die Erklärung, daß das nachträglich eingereichte schriftliche Sequenzprotokoll nicht über den Offenbarungsgehalt der internationalen Anmeldung im Anmeldezeitpunkt hinausgeht, wurde vorgelegt.

☐ Die Erklärung, daß die in computerlesbarer Form erfaßten Informationen dem schriftlichen Sequenzprotokoll entsprechen, wurde vorgelegt.

2. ☐ Bestimmte Ansprüche haben sich als nicht recherchierbar erwiesen (siehe Feld I).

3. ☐ Mangelnde Einheitlichkeit der Erfindung (siehe Feld II).

4. Hinsichtlich der Bezeichnung der Erfindung

☒ wird der vom Anmelder eingereichte Wortlaut genehmigt.

☐ wurde der Wortlaut von der Behörde wie folgt festgesetzt:

5. Hinsichtlich der Zusammenfassung

☐ wird der vom Anmelder eingereichte Wortlaut genehmigt.

☒ wurde der Wortlaut nach Regel 38.2b) in der in Feld III angegebenen Fassung von der Behörde festgesetzt. Der Anmelder kann der Behörde innerhalb eines Monats nach dem Datum der Absendung dieses internationalen Recherchenberichts eine Stellungnahme vorlegen.

6. Folgende Abbildung der Zeichnungen ist mit der Zusammenfassung zu veröffentlichen: Abb. Nr. 3

☒ wie vom Anmelder vorgeschlagen

☐ keine der Abb.

☐ weil der Anmelder selbst keine Abbildung vorgeschlagen hat.

☐ weil diese Abbildung die Erfindung besser kennzeichnet.

Best Available Copy

Feld III

WORTLAUT DER ZUSAMMENFASSUNG (Fortsetzung von Punkt 5 auf Blatt 1)

Die folgenden Bezugszeichen sind in den Text eingefügt:

Ln. 3 :...Armen (221)...

Ln. 11:...Arm (221)...

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES

IPK 7 B27B19/12 B23D51/14 B23D51/01

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole)

IPK 7 B27B B23D

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, WPI Data, PAJ

C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN

Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
Y	US 2 233 862 A (DREMEL A J) 4. März 1941 (1941-03-04) Seite 1, linke Spalte, Zeile 1 - Zeile 28 Seite 1, rechte Spalte, Zeile 37 -Seite 2, rechte Spalte, Zeile 27 Abbildungen	1,4,7, 10,11,15
A	---	5,8,9,13
Y	US 5 027 518 A (ADOMATIS BRANDON J) 2. Juli 1991 (1991-07-02) in der Anmeldung erwähnt Spalte 2, Zeile 52 - Zeile 60 Abbildung 1	1,4,7, 10,11,15
A	---	3,5,6,8, 13

	-/--	

☒ Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen☒ Siehe Anhang Patentfamilie

* Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen :

"A" Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist

"E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist

"L" Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)

"O" Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht

"P" Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist

"T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist

"X" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden

"Y" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist

"&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist

Datum des Abschlusses der internationalen Recherche

23. Oktober 2000

Absendedatum des internationalen Recherchenberichts

30/10/2000

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde

Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2
NL - 2280 HV Rijswijk
Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,
Fax: (+31-70) 340-3016

Bevollmächtigter Bediensteter

Rijks, M

C.(Fortsetzung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN

Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
A	CH 200 742 A (STOLL HERMANN) 31. Oktober 1938 (1938-10-31) das ganze Dokument insbesondere / in particular Seite 2, linke Spalte, Zeile 20 - Zeile 30 Abbildungen 1,2 ----	1,4-8
A	US 5 351 590 A (EVERTS ROBERT G ET AL) 4. Oktober 1994 (1994-10-04) Spalte 3, Zeile 51 - Spalte 4, Zeile 2 Spalte 4, Zeile 53 - Zeile 58 Abbildung 1 ----	7-11,15
A	US 5 176 059 A (ANDERSON ROBERT C) 5. Januar 1993 (1993-01-05) Spalte 4, Zeile 20 - Zeile 22 Abbildung 1 ----	7-9
A	US 5 870 829 A (GUGEL JOYCE ET AL) 16. Februar 1999 (1999-02-16) Spalte 1, Zeile 40 - Zeile 60 -----	2,3

JC07 Rec'd PCT/PTO 01 FEB 2001

5

10 Handgeführte Laubsägemaschine

Stand der Technik

Die vorliegende Erfindung geht aus von einer handgeführten
15 Laubsägemaschine nach dem Oberbegriff des Anspruchs 1.

Durch die US 5,027,518 ist eine gattungsgemäße Laubsägemaschine bekannt, die einer manuell zu betätigenden Laubsäge ähnelt. Dabei trägt der typische U-förmige Bügel einen nach
20 unten quer abstehenden Handgriff sowie ein Motorgehäuse, wobei die Rückseite des Handgriffs eine Schalttaste zur Steuerung der Energieversorgung des Motors trägt.

Zwischen den durch den Bügel gebildeten, parallelen Armen
25 ist ein Laubsägeblatt gespannt, das mittels eines am unteren Arm angeordneten batteriegetriebenen Motors oszillierend antreibbar ist. Gegenüber manuellen Laubsägen hat die bekannte Maschine den Vorteil, daß die Sägebewegung von Hand entfällt, aber die Anordnung des Motors quer zur Armachse macht
30 die Laubsägemaschine sperrig und im Bereich des Werkzeugeingriffs unübersichtlich. Außerdem sind die zwischen dem Laubsägeblatt und dem Motor angeordneten Getriebe- bzw. Führungsmittel verhältnismäßig aufwendig gestaltet.

Vorteile der Erfindung

Die handgeführte Laubsägemaschine mit den Merkmalen des An-
spruchs 1 hat den Vorteil, daß sie ein besonders leichtes
und robustes Antriebs- und Bewegungsübertragungssystem zum
Auf- und Abbewegen des Laubsägeblattes besitzt, sehr leicht
ist, bequem in der Hand liegt und sicher kontrollierbar vom
Bedienenden zu führen ist.

Die besondere Handhabungssicherheit ergibt sich dadurch, daß
das pistolenartige Basisgehäuse an den Handgriff anschlie-
ßend nach hinten verlängert ist, um sich in der Bedienposi-
tion am Unterarm des Bedienenden abzustützen.

Dadurch, daß die Arme des U-förmigen Bügels um ein Mehrfa-
ches, insbesondere um das Doppelte, länger sind als das
Laubsägeblatt, können verhältnismäßig großflächige Werkstük-
ke bis in ihre Mitte mit der Laubsäge bearbeitet werden,
d.h. die maximale Schnitttiefe in ein brettartiges Werkstück
von dessen Rand aus ist mit ca. 270 mm verhältnismäßig hoch.

Dadurch, daß der Handgriff die Schalttaste des Ein- und Aus-
schalters des Motors vorn trägt, ist diese Schalttaste be-
sonders leicht zugänglich, insbesondere mit dem Zeigefinger,
wobei sie durch gehäusefeste Vorsprünge eingefaßt und da-
durch deren ungewolltes Betätigen erschwert ist.

Dadurch, daß das Basisgehäuse am unteren Arm des Bügels den
Motor und Antriebsmittel zum Hin- und Herbewegen des Laubsä-
geblattes aufnimmt und dadurch, daß ein Endgehäuse am oberen
Arm des Bügels das Spann- und Antriebsmittel des Laubsäge-
blatts aufnimmt, sind die bewegten Teile kompakt und staub-

sicher gegen Beschädigung von außen gesichert, während damit gleichzeitig der Bediener gegen Verletzungen an den bewegten Teilen der Laubsägemaschine geschützt ist, wobei durch die Spannmittel zum lösbaren Haltern des Sägeblatts das parallelgrammartige Getriebe an der oberen Blattfeder von oben bequem und kontrolliert in die Löse- oder Spannposition bringbar ist.

Dadurch, daß die Laubsägemaschine an ihrem Basisgehäuse oben eine mit Rillen strukturierte, zum unteren Arm fluchtende ebene Auflagefläche zum Abstützen eines Werkstücks trägt, ist die Laubsägemaschine gegenüber dem Werkstück besonders kontrolliert und vibrationsfrei führbar, so daß Sägeschnitte nahezu so sauber wie mit dem Lineal bzw. dem Zirkel ausführbar sind.

Dadurch, daß das Basisgehäuse der Laubsägemaschine lösbar, insbesondere verrastbar, mit einem z.B. an einer Werkbank befestigbaren Sägetisch koppelbar ist, wobei der Handgriff den Sägetisch nach unten bequem greifbar überragt, kann die Laubsäge mit dem daran befestigten Sägetisch gemeinsam als besonders genau positionierbares Handwerkzeug eingesetzt werden bzw. bei an eine Werkbank angeflanschem Sägetisch als stationäres Gerät genutzt werden.

Dadurch, daß die Laubsägemaschine einen parallel zum Laubsägeblatt verschiebbaren Werkstückniederhalter trägt, der zugleich als Fingerabweiser dient, ist das zu bearbeitende Werkstück gegenüber der Laubsägemaschine besonders gut kontrolliert festlegbar, so daß präzise Sägeschnitte geführt werden können.

Dadurch, daß die Arme des U-förmigen Bügels flache freie Enden aufweisen und daran je eine vollflächig aufliegende Blattfeder tragen, sind diese lagesicher und biegesteif mit dem Bügel verbunden und präzise parallel und fluchtend zueinander ausrichtbar, so daß ein vibrationsfreien Führen des Sägeblatts gesichert ist.

Dadurch, daß die Blattfedern an ihren freien Enden einen mittigen Gabelschlitz tragen, in den je ein Einspannende des Laubsägeblatts lösbar einhängbar ist, ist eine einfach herstellbare, werkzeuglos formschlüssig spannbare Halterung des Laubsägeblatts geschaffen, die robust und sicherer ist als bisher bekannte Klemmhalterungen, z.B. mittels Flügelmutter, von Laubsägeblättern.

Dadurch, daß die obere Blattfeder U-förmig gebogen und mit ihrem unteren Schenkel so am freien Ende des Armes des U-förmigen Profils befestigt ist, insbesondere genietet, daß mindestens einer der Schenkel gleichsinnig mit dem freien Arm nach außen weisen, wobei die Wölbung und der obere U-Schenkel frei schwenkbar sind, ist besonders kostengünstig eine elastisch vorgespannte Schwinge für ein parallelogrammartiges Getriebe geschaffen, deren Gegenschwinge die am unteren Arm befestigte Blattfeder bildet, für die das Sägeblatt die Koppel ist und das dem Sägeblatt neben der Auf- und Abbewegung einen Pendelhub erteilt.

Die obere Blattfeder bewirkt infolge ihrer Geometrie sowohl die Vorspannung als auch den Aufwärtshub (Leerhub) des Laubsägeblatts, während die untere Blattfeder gemeinsam mit dem Sägeblatt und der oberen Blattfeder beim Arbeitshub vom Motor nach unten gezogen wird. Dabei wird die obere Blattfeder für den Leerhub gespannt.

Dadurch, daß der U-förmige Bügel aus Metall besteht, insbesondere aus Rohr mit kreisrundem oder elliptischem Querschnitt, und daß das Basis- und Endgehäuse aus Kunststoff, insbesondere aus hälftig zusammensetzbaren Gehäuseschalen, bestehen, ist die Laubsägemaschine leicht, handlich und robust, wobei das Sägeblatt präzise und spielfrei geführt ist.

Dadurch, daß der Motor ein Gleichstrommotor ist, der ein gesondertes Motorgehäuse hat, das einen Rotor mit Motorwelle, deren Lager sowie einen aus Permanentmagneten bestehenden Stator aufnimmt, dem zum Betreiben mit Netzspannung ein elektronischer Gleichrichter vorgeschaltet ist, kann das Basisgehäuse der Laubsägemaschine besonders grob toleriert hergestellt werden, wobei dennoch Qualität, Arbeitsgenauigkeit und Lebensdauer der Laubsägemaschine hoch sind.

Dadurch, daß der Motor mittels Gummiringen im Gehäuse elastisch lagerbar ist, werden die Motorschwingungen gedämpft und deren Übertragung auf das Sägeblatt bzw. auf die gesamte Laubsägemaschine vermieden, so daß besonders vibrationsarm, präzise und geradlinige gesägt werden kann.

Dadurch, daß eine vom unteren Arm getragene Blattfeder mit ihrem freien Ende als auf- und abschenkbare Widerlager des Sägeblatts dient und dieses schwenkbar führt, wobei die Sägeblatt-Einspannstelle an der Blattfeder von der Koppelstelle der Blattfeder mit dem Pleul beabstandet ist, ist ein grob tolerierbares und dennoch präzise funktionierendes Bewegungsübertragungssystem vom Antriebsmotor zum Laubsägeblatt geschaffen, so daß die Bewegungsumkehr des Sägeblatts gedämpft ist und zum vibrationsarmen Betrieb der Laubsägemaschine beiträgt. Dabei ist das Pleul nur auf Zug beansprucht

und dementsprechend leicht dimensionierbar und aus Draht -
mit spiraligem Pleulauge - herstellbar.

5 Dadurch, daß eine Kurbelwelle im Gehäuse gelagert ist, die
an einem freien Ende einen Kurbelzapfen trägt, der über ein
Pleul durch Eingriff in dessen Pleulauge mit der unteren
Blattfeder koppelbar ist, ist ein einfaches, robustes und
präzises Antriebssystem für das Laubsägeblatt geschaffen.

10 Dadurch, daß das Pleuel am Kurbelzapfen mit einem Pleuel,
insbesondere über ein Nadellager, drehbar gelagert ist, sind
die Reibungsverluste bei der Bewegungsübertragung gering.

15 Dadurch, daß der obere Arm an seinem freien Ende, insbeson-
dere in einem Endgehäuse eine Blattfeder trägt, die als obe-
res Widerlager zum Festhalten des anderen Endes des Laubsä-
geblattes dient, wird durch die obere und untere Blattfeder
gemeinsam mit dem Laubsägeblatt ein parallelogrammartiges
Getriebe (Viergelenk) gebildet, in dem die Blattfedern als
20 Schwingen und das Laubsägeblatt als Koppel dienen. Dieses
Führungs- und Bewegungssystem des Laubsägeblattes ist ein-
fach und robust und erteilt dem Laubsägeblatt zusätzlich zur
Längsbewegung eine geringfügige, oszillierende, pendelhubar-
tige Querbewegung in Vorschubrichtung.

25 Dadurch, daß die untere Blattfeder an ihrem freien Ende ei-
ne, insbesondere gestanzte, nach unten gewölbte Lasche auf-
weist, die eine Öse zum Eingriff des Pleuels bildet, insbe-
sondere mit seinem als Haken ausgestalteten dem Pleulauge
30 gegenüberliegenden Ende, ist die untere Blattfeder besonders
einfach mit dem Motor koppelbar.

Dadurch, daß die Blattfedern an ihren freien Enden je eine zum Schlitz quer verlaufende Rinne aufweisen, in der ein als Nippel ausgestaltetes Einspannende des Sägeblatts, insbesondere mit seiner Schneide - selbstzentrierend ein Schwenkge-
lenk bildend - abstützbar ist, wird das Laubsägeblatt während des Antriebes nur mit Längskräften und nicht auf Biegung beansprucht. Damit ist die Lebensdauer des Laubsägeblattes deutlich besser als bei herkömmlichen manuellen Laubsägen.

Dadurch, daß das Basisgehäuse pistolenartig ausgestaltet ist, von dem der Handgriff schräg nach hintenweisend quer absteht, und in seinem winkligen Übergang in das Basisgehäuse an seiner hinteren Kontur eine gekrümmt abgewinkelte Kehle bildet, die sich in Bedienposition in die Hand des Bedienenden schmiegt und sich dabei horizontal und vertikal darin abstützt, wobei der untere Arm des U-förmigen Bügels hinten aus dem Gehäuse tritt, ist die Laubsäge sozusagen in die Hand gebaut und besonders sicher und kontrollierbar zu führen.

Dadurch, daß das Laubsägeblatt an seinen beiden Einspannenden je eine Verdickung aufweist, insbesondere Nippel, mit denen sie sich in den Gabelschlitzen der Blattfedern festhalten, sind diese zwischen oberer und unterer Schwinge gelenkig und biegespannungsfrei gelagert. Damit erhöht sich die Lebensdauer des Laubsägeblattes gegenüber denen von herkömmlichen Laubsägen.

Zeichnung

Die Erfindung ist nachstehend an Hand eines Ausführungsbeispiels mit zugehöriger Zeichnung erläutert.

Es zeigen

Fig. 1 eine räumliche Ansicht der erfindungsgemäßen handgeführten Laubsägemaschine von vorn links,

5 Fig. 2 die mit einem Sägetisch verrastete Laubsägemaschine gemäß Figur 1 von vorn rechts,

Fig. 3 einen Längsschnitt des Motors mit dem Kurbelgetriebe und Pleuel,

10 Fig. 4 eine vergrößerte räumliche Darstellung des Abtriebsritzels mit Kurbelwelle, Pleuel und unterer Blattfeder,

Fig. 5 das Pleuel als Einzelheit,

Fig. 6 den U-förmigen Bügel mit oberer und unterer Blattfeder seitlich von hinten betrachtet,

Fig. 7 die untere Blattfeder mit eingehängtem Laubsägeblatt

15 Fig. 8 den U-förmigen Bügel mit Endgehäuse,

die Fig. 9, 10 die obere Blattfeder als trapezförmiges Ausführungsbeispiel,

Fig. 11 das Laubsägeblatt als Einzelheit und

20 Fig. 12 die linke Halbschale des Basisgehäuses mit montiertem Motor und Getriebe.

Ausführungsbeispiel

Die in Figur 1 gezeigte Laubsägemaschine 10 besteht aus einem pistolenartigen unteren Basisgehäuse 12 mit einem quer nach unten abstehenden nach hinten abgewinkelten Handgriff 13. Die hintere Kontur des Handgriffs 13 bildet im Austrittsbereich aus dem Basisgehäuse 12 eine konkav gewölbte Kehle 14, die waagerecht nach hinten als untere Außenkontur des Basisgehäuses 12 weitergeführt ist. Die Kehle 14
25 schmiegte sich in die Bedienhand und liegt dabei etwa mittig zwischen Daumen und Zeigefinger auf dieser bzw. in diese eingespannt. Dabei stützt sich der waagerecht verlaufende
30

hintere Bereich des Basisgehäuses 12 auf dem Handrücken und dem Unterarm des Bedienenden und bildet einen verlängerten Stützhebel, so daß dadurch die Laubsäge 10 beim Sägen besonders sicher kontrolliert handhabbar ist.

5

Der Handgriff 13 trägt vorn eine von aus dem Handgriff 13 tretenden, nasenartigen Vorsprüngen 130 seitlich eng umrahmte Schalttaste 15 zum Unterbrechen bzw. Schließen des Stromkreises. Unten aus dem Handgriff 13 tritt ein Netzanschlußkabel 16 zur Energieversorgung des im Inneren des Basisgehäuses 12 angeordneten, nicht dargestellten Motors.

10

15

Unterhalb der Schalttaste 15 ist am Handgriff 13 ein Stellrad 17 einer nicht dargestellten Regelelektronik zur Drehzahleinstellung des Motors angeordnet.

20

Das Basisgehäuse 12 besteht aus zwei längsgeteilten Halbschalen 1201, 1202 und trägt oben eine planebene, schiffsdeckartige Auflagefläche 18 mit Längsrillen 20, auf der ein Werkstück 19 zur Bearbeitung abstützbar ist.

25

Das Basisgehäuse 12 trägt auf beiden Seiten unterhalb eines umlaufenden Außenrandes 68 je zwei von einander beabstandete Spannclips 21, von denen nur die beiden auf der linken Seite angeordneten erkennbar sind.

30

Aus dem Basisgehäuse 12 tritt nach hinten ein unterer Arm 221 eines U-förmigen Bügels 22 aus, der aus gebogenem Rohr besteht und von den Halbschalen 1201, 1202 dicht umgriffen wird. Der untere Arm 221 geht bogenförmig nach oben vorn in einen parallel zum unteren Arm 221 verlaufenden oberen Arm 222 über. Dieser obere Arm 222 trägt an seinem nach vorn gerichteten freien Ende ein Endgehäuse 24, das am Arm 222 über

Befestigungsschrauben fixierbar ist und das aus zwei längs-
geteilten Gehäuseschalen 240, 241 besteht. Das Endgehäuse 24
trägt einen von oben zugänglichen Spannhebel 25, dessen
Griff 127 durch eine mulden- oder kerbenartige Vertiefung
5 242 mit dem Finger der Bedienhand untergreifbar ist und nach
oben zum Öffnen in Richtung des Betätigungspfeils 26 ver-
schwenkbar ist.

An seinem abgerundeten Frontende trägt das Endgehäuse 24 ei-
10 nen Werkstückniederhalter 27, der aus zwei runden Gleitstan-
gen 28 besteht, die im Endgehäuse 24 gegenüber dem unteren
Gehäuse 12 arretierbar verschieblich gelagert sind. Die bei-
den Gleitstangen 28 ragen oben über das Endgehäuse 24 hinaus
und sind dort durch einen U-förmigen Bogen 281 miteinander
15 verbunden. Die Gleitstangen 28 tragen an ihrem unteren frei-
en Ende - der Auflagefläche 18 zugewandt - einen fußartigen
Anschlag 30. Dieser erstreckt sich parallel zur Auflageflä-
che 18 hufeisenförmig nach hinten und hat einen nach vorn
offenen Schlitz 29. Darin ist ein Laubsägeblatt 33 seitlich
20 und von hinten geführt bzw. gegen zu weites seitliches oder
nach hinten gerichtetes Auslenken gesichert.

Der Werkstückniederhalter 27 ist nach Niederdrücken seiner
frontal aus dem Endgehäuses ragenden Drucktaste 270 aus
25 seiner Arretierposition nach oben verschiebbar.

Das Laubsägeblatt 33 hat zwei Einspannenden mit je einem
nicht dargestellten Nippel aus Kunststoff, der den Durchmesser
des Sägeblatts 33 an dessen Einspannenden deutlich vergrößert,
30 so daß diese in gabelartigen Widerlagern 56, 57 ein-
hängbar (Fig. 6, 7) und damit spannbar sind.

Das Endgehäuse 24 weist an seinem Frontbereich unterhalb der Drucktaste 270 ein schlitzzartiges Montagefenster 243 auf, durch das hindurch das als Nippel ausgestaltete Einspannende des Sägeblatts 33 in sein oberes Widerlager 56 einhängbar ist. Dazu korrespondierend weist das Basisgehäuse 12 einen frontalen Montageschlitz 35 auf, durch den das untere Einspannende des Laubsägeblatts 33 in Gestalt eines zweiten Nippels einhängbar ist.

Fig. 2 zeigt die Laubsägemaschine 10 von rechts oben mit einem Sägetisch 37 gekuppelt, dessen obere, planebene Auflagefläche 137 bündig in die Auflagefläche 18 des Basisgehäuses 12 übergeht, wobei die Rillen 20 der Auflageflächen 137, 18 regelmäßig ineinander übergehen.

Der Sägetisch 37 hat vorn einen nach unten austretenden nicht dargestellten Absaugstutzen, der oben im Bereich der Auflagefläche 137 in ein Absaugloch 39 mündet, durch das hindurch beim Sägen gebildete Sägespäne absaugbar sind, wenn an den Absaugstutzen ein Saugschlauch eines Staubsaugers oder dgl. angeschlossen ist.

Der Sägetisch 37 trägt mittig in seinem hinteren Bereich eine im Grundriß U-förmige, in die Auflagefläche 137 hinein-führende, nach unten durchgehende Ausnehmung 40, die der Außenkontur bzw. dem Außenrand 68 der Auflagefläche 18 des Basisgehäuses 12 entspricht. Die Ausnehmung 40 trägt oben auf gegenüberliegenden Seiten nicht dargestellte Längsführungen, die ein bajonettverschlußartiges Einklinken des Basisgehäuses 12 der Laubsägemaschine 10 in den Sägetisch 37 sowie dessen spielfreie Halterung darin ermöglichen.

Eine Arretiertaste 42 bildet einen Rastanschlag 43, der in eine korrespondierende Aussparung 1210 des Basisgehäuses 12 nahe der Auflagefläche 18 eingreift und das Basisgehäuse 12 und damit die Laubsägemaschine 10 gegenüber dem Sägetisch 37 lösbar festhält.

Die Auflagefläche 137 des Sägetischs 37 wird senkrecht nach unten von nach außen gleichmäßig beabstandenden Schraubenlöchern 44 durchtreten, durch die hindurch Schrauben steckbar sind, mit denen der Sägetisch 37 an einer festen Unterlage, beispielsweise Werkbank oder dgl. verschraubbar ist. Außerdem weist der Sägetisch 37 an seinem äußeren Rand hinten - nicht dargestellte - Klemmöffnungen auf zum Eintritt einer Spannbacke einer nicht dargestellten Schraubzwinge, mit der er an einer festen Unterlage befestigbar ist.

Der Handgriff 13 ragt unterhalb des Sägetischs 37 hervor, so daß die Laubsägemaschine 10 mit gehaltertem Sägetisch 37 gemeinsam als Handwerkzeug einsetzbar ist. Damit ist die Laubsägemaschine 10 gegenüber Werkstücken besonders bequem so ausrichtbar, daß diese rechtwinklig gegenüber dem Sägeblatt 33 bzw. der Auflagefläche 18, 137 positioniert sind.

Die Laubsägemaschine 10 gemäß Fig. 1 wird von einem netzbetriebenen Gleichstrommotor, dem Motor 11 angetrieben. Dessen Netzspannung wird über eine nicht dargestellte als Vollwellengleichrichter ausgestaltete Elektronik gleichgerichtet. Die Innenaufnahmeleistung des Motors beträgt ca. 70 Watt, die Leerlaufdrehzahl ca. 3000 Umdrehungen/Min.

Der Motor 11 besitzt einen Stator, der nicht von durch Strom durchflossenen Leitern, sondern von einem Permanentmagnet

gebildet wird. Dadurch werden Abmessungen und Masse des Motors gering gehalten.

Die Ankerlagerung des Motors ist nicht dargestellt und im Motorgehäuse 110 so integriert, daß Lager für die Motorwelle 1103 im Basisgehäuse 12 entfallen können.

Der Motor 11 ist als vollständige Baugruppe in eine der Gehäuseschalen 121, 122 des Basisgehäuses 12 einlegbar und über Gummiringe 112 zwischen den Halbschalen 121, 122 des Basisgehäuses 12 festgelegt. Auf der aus dem Motorgehäuse 110 tretenden Motorwelle 1103 ist ein Lüfter 113 und ein Motorritzel 114 gelagert. Die Gummiringe 112 bilden zwischen den fest miteinander verschraubbaren Halbschalen 121, 122 des Basisgehäuses 12 Lagerpunkte 111, die Schwingungen des Motors bzw. des Getriebes auf das Basisgehäuse 12 dämpfen.

Zwischen den Halbschalen 121, 122 des Basisgehäuses 12 ist eine Kurbelwelle 116 an zwei voneinander beabstandeten Lagerstellen in einem Kugellager 117 und einem Nadellager 118 drehbar gelagert. Ein die Kurbelwelle 116 drehfest umgreifendes Getrieberitzel 115 kämmt mit dem Motorritzel 114 und überträgt so die Drehung der Motorwelle 1103 auf die Kurbelwelle 116.

Die Kurbelwelle 116 trägt auf ihrem freien, dem Motor 11 abgewandten Ende einen Kurbelzapfen 119, an dem ein aus Runddraht bestehendes Pleuel 67 mit seinem aus Runddraht, insbesondere Federstahldraht, spiralig gedrehten Pleulauge 670 im Pleuellager 1100 drehbar nadelgelagert ist. Das Pleuel 67 ist gegenüber dem Kurbelzapfen 119 durch eine Anlaufscheibe 1101 und einen Klemmring 1102 axial gesichert. Das dem Pleulauge 670 abgewandte Ende des Pleuels 67 ist als Haken 671

ausgestaltet. Der Haken 671 greift formschlüssig am freien Ende der unteren Blattfeder 51 in eine durch eine ausgestanzte Lasche 64 gebildete Öse 65 ein und ist darin gelenkig gelagert (Fig. 4).

5

Die Fig. 4 zeigt eine räumliche Darstellung der Kurbelwelle 116 mit dem Getrieberitzel 115 und den Lagern 117, 118 sowie dem Kurbelzapfen 119 und den zuvor genannten Sicherungsmitteln, ohne diese nochmals zu wiederholen. Das Getrieberitzel 115 auf der Kurbelwelle 116 besteht aus Kunststoff, isoliert das Getriebe gegenüber dem Motor elektrisch und mechanisch, ist gräuscharm.

10

Die Fig. 6 zeigt die Ausgestaltung des U-förmigen Bügels 22, der das starre Chassis der Laubsägemaschine 10 bildet und endseitig die Blattfedern 50, 51 trägt, die als Schwingen des gemeinsam mit dem Laubsägeblatt gebildeten parallelogrammartigen Getriebes dienen.

15

Die Figur 7 zeigt in einer Vergrößerung das freie Ende 57 der unteren Blattfeder 51 mit dem Gabelschlitz 58, der Rinne 62, der Lasche 64, der Wölbung 66, der Öse 65 und dem Schlitz 660. Es ist erkennbar, daß der Nippel 34 des Laubsägeblatts 33 mit seiner Schneide 61 in der Rinne 62 pendelartig verschwenkbar gelagert ist, wobei das Laubsägeblatt 33 mit einem an die Schneide 61 anschließenden Vierkant 36 bzw. seiner Zahnreihe 32 den Gabelschlitz 58 durchtritt. Der Kunststoff-Nippel 34 wird im Gabelschlitz 58 dadurch spielfrei gelagert, daß er sich nach der Schneide 61 in Gestalt eines Vierkants 36 fortsetzt, der sich weit über die Schneide 61 hinaus erstreckt und das Sägeblatt 33 allseitig umgreift. Der Vierkant 36 dient auch der elektrischen Isolierung des Sägeblatts 33 gegenüber dem Motor bzw. dem Getriebe.

20

25

30

Fig. 8 verdeutlicht, daß der U-förmige Bügel 22 den Träger des parallelogrammartigen Getriebes und des Endgehäuses 24 sowie des Basisgehäuses 12 mit dem Antrieb bildet und zeigt den vorderen Bereich des unteren und oberen Arms 221, 222 des U-förmigen Bügels 22 ohne das Basisgehäuse 12. Dabei ist die linke Halbschale des Endgehäuses 24 und der Spannmechanismus zum Lösen bzw. Befestigen des Laubsägeblattes 33 erkennbar.

Der untere Arm 221 weist an seinem freien Ende eine waagerechte Abflachung 54 auf, an der eine ebene Blattfeder 51 an Befestigungspunkten 59 fixiert, insbesondere genietet, ist. Die Blattfeder 51 trägt an ihrem als Widerlager für das Sägeblatteinspannende dienenden freien Ende 57 einen mittigen Gabelschlitz 58 zum Durchtritt des Sägeblatts 33 und zum Festhalten dessen Nippels 34.

Das freie Ende 57 der unteren Blattfeder 51 ist am äußersten Ende rechtwinklig nach unten - und daran anschließend nach hinten dachartig nach oben - abgewinkelt, so daß auf der Unterseite der dachartigen Abwinklung in Querrichtung eine Rinne 62 gebildet wird, in die sich das Laubsägeblatt 33 mit einer Schneide 61 des Nippels 34 gelenkartig pendelbar abstützt. Nach dem dachartigen Bereich setzt sich das freie Ende 57 der unteren Blattfeder 51 in einem kurzen, planebenen Bereich fort, an den sich eine nach oben gerichtete Wölbung 66 mit einem zentralen Längsschlitz 660 anschließt, der durch Stanzen bzw. Prägen einer nach unten gewölbten Lasche 64 gebildet wird. Die Wölbung 66 und die Lasche 64 bilden gemeinsam eine ovale Öse 65 zum Einhängen des Pleuls 67, das die Drehbewegung des Motors 11 in eine Auf- und Abbewegung der unteren Blattfeder 51 und damit des Laubsägeblatts 33 umwandelt.

Am oberen Arm 222 des Bügels 22 ist die linke Schale 241 des Endgehäuses 24 mittels Befestigungsschrauben 23 befestigt. Das freie Ende des oberen Arms 222 bildet wie das des oberen Arms 221 ebenfalls eine waagerechte Abflachung 53, an deren Oberseite an Befestigungspunkten 59 die obere Blattfeder 50 angenietet ist.

Die obere Blattfeder 50 erstreckt sich als nach rechts offenes U mit ihren Schenkeln 501, 502 nach außen - wie das freie Ende 53 des oberen Arms 222, wobei der untere, kurze Schenkel 501 am Arm 222 befestigt ist. Die Schenkel 501, 502 sind durch eine Wölbung 52 miteinander verbunden.

Das freie Ende 56 des oberen, längeren Schenkels 502 der Blattfeder 50 ist am freien Ende rechtwinklig nach oben abgewinkelt und daran anschließend V-förmig nach unten geformt - spiegelbildlich zum äußeren Ende 57 der unteren Blattfeder 51 - und bildet ebenfalls eine Rinne 62, die ebenso durch einen mittigen Gabelschlitz 58 über ihre Mitte hinaus durchtreten wird, so daß das Sägeblatt 33 mit seinem anderen Nippel 34 im Gabelschlitz 58 bzw. in der Rinne 62 des V-förmigen Bereichs gelenkig gelagert ist.

Die Arme 221, 222 tragen nahe ihren freien Enden Durchtrittslöcher 123, die quer zur durch den Bügel 22 aufgespannten Ebene verlaufen und dem Durchtritt der Befestigungsschrauben 23 zur Befestigung des Basis- bzw. Endgehäuses 12, 24, insbesondere deren Halbschalen, dienen.

Dem oberen Schenkel 502 der oberen Blattfeder 50 ist ein als zweiarmiger Hebel ausgebildeter Spannhebel 25 zugeordnet, der um eine Schwenkachse 125 im Endgehäuse 24 mit seinem Griff 127 nach oben verschwenkbar ist, so daß sein Nocken 126 nach unten tritt und dabei den oberen Schenkel 502 der Blattfeder 50 zum unteren Arm 221 hin mitnimmt. Zum besseren Eingriff des Fingers des Bedienenden ist der Griff 127 des Spannhebels 25 ein nach hinten offener, rohrartiger Hohlkörper.

per, in den der Bedienende mit einem Finger, geführt durch eine Vertiefung 242 in der äußeren Kontur des Endgehäuses 24, bequem eingreifen und nach oben verschwenken kann.

5 Am vorderen Bereich des Endgehäuses 24 ist der Werkstück-Niederhalter 27 angeordnet. Dessen Gleitstangen 28 tragen unterhalb des Endgehäuses 24 den fußartigen Anschlag 30, der hufeisenförmig, mit einem zentralen Schlitz 29, ausgestaltet ist - zum seitlichen und hinteren Umgreifen des Sägeblatts
10 33.

Weiter ist die Drucktaste 270 erkennbar, durch deren Niederdrücken die Arretierung des Niederhalters 27 bzw. der Gleitstangen 28 - nach oben - aufhebbar ist. Dabei ist der Niederhalter 27 durch Auf- oder Abschieben des Bogens 281 mit
15 der Hand des Bedienenden bequem einstellbar.

Der Spannhebel 25 befindet sich in seiner Spannposition, wobei er in die konkave Vertiefung 242 eintaucht und damit
20 innerhalb der Außenkontur des Endgehäuses 24 verläuft.

Die obere Blattfeder 50 ist in der oberen Totpunktlage, d.h. in Spannposition, nur gestrichelt - und in der Löseposition zum Wechseln des Sägeblatts 33 in durchgehenden Linien - gezeichnet.
25

Die Dimensionierung der oberen Blattfeder 50 ist so gewählt, daß diese den Aufwärtshub (Leerhub) des parallelogrammartigen Getriebes bewirkt, nachdem über das nur zugbelastete
30 Pleuel 67 das parallelogrammartige Getriebe, d.h. beide Blattfedern 50, 51 gemeinsam mit dem Laubsägeblatt 33 zum unteren Totpunkt hin - beim Arbeitshub - nach unten bewegt worden sind.

Figuren 9 und 10 zeigen als Variante zur oberen u-förmigen Blattfeder 50 eine eben trapezförmige Blattfeder 500, die die gleiche Federcharakteristik wie die Feder 50 hat, aber einfacher herstellbar ist und ein leichteres Vernieten mit dem oberen Arm 222 des Bügels 22 erlaubt.

Durch die Trapezform der Blattfeder 500 ist eine gleichmäßigere Biegespannungsverteilung bei der Auslenkung des Federelementes beim Arbeitshub des Sägeblatts 33 gewährleistet als mit der u-förmigen Blattfeder 50.

In Figur 9 ist die Blattfeder 500 entspannt, mit dem äußeren Ende 501 im oberen Totpunkt des Arbeitshubes nach oben gewölbt, und in Figur 10 nach unten gebogen, d.h. gerade, im gespannten Zustand des unteren Totpunkts - vor dem Aufwärtshub des Sägeblattes 33 - gezeigt.

Figur 11 zeigt die Einzelheit des Laubsägeblatts 33 mit den als Nippel 34 ausgestalteten Einspannenden, deren Dachschrägen, Schneiden 61 und Vierkantbereiche 36.

Fig. 12 zeigt die linke Halbschale 1202 des Basisgehäuses 12 mit montiertem Motor 11 und Getriebe 80, wobei das Motorgehäuse 110 über Gummiringe 112 elastische Lagerpunkte 111 bildet zur schwingungsgedämpften Aufnahme des Motors 11. Eine Motorwelle 1103 trägt einen Lüfter 113 und dazu axial benachbart ein Ritzel 114, das mit einem Gegenritzel 115 kämmt. Das Gegenritzel 115 sitzt drehfest auf einer Kurbelwelle 116, die am freien Ende einen Kurbelzapfen 119 zum Antrieb des Pleuls 67 trägt.

5

10 Ansprüche

1. Handgeführte Laubsägemaschine (10) mit einem Laubsägeblatt (33), das zwischen zwei im wesentlichen parallelen, vorzugsweise aus einem U-förmigen Bügel (22), insbesondere
15 aus Rohr, gebildeten Armen (221, 222) an deren Enden lösbar spannbar ist und das über einen in die Laubsäge (10) integrierten Motor (11), insbesondere hin- und hergehend, antreibbar ist, wobei an einem der Arme (221, 222) ein abste-
hender Handgriff (13), insbesondere mit einer Schalttaste
20 (15) eines Ein- und Ausschalers, angeordnet ist, **dadurch gekennzeichnet,**

daß der untere Arm (221) den Motor (11) und Getriebemittel (114, 115, 116, 119, 67) zum Hin- und Herbewegen des Sägeblatts (33), insbesondere in einem Basisgehäuse (12), trägt,
25 wobei eine mit dem Motor (11) gekuppelte Kurbelwelle (116), insbesondere über ein Pleul (67), ein elastisches Widerlager (51, 57) zur, insbesondere lösbaren, Halterung des Laubsägeblatts (33) ergreift.

30 2. Laubsäge nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der Motor (11) ein Gleichstrommotor ist, der ein gesondertes Motorgehäuse (110) hat, das kapselartig einen Rotor mit Motorwelle (1103), deren Lager sowie einen aus Permanentmagneten

bestehenden Stator aufnimmt und der, insbesondere über eine Gleichrichter-Elektronik, an eine Netzspannungsquelle anschließbar ist.

5 3. Laubsäge nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, daß der Motor (11) über Gummiringe (112) im Basisgehäuse (12) elastisch lagerbar ist.

10 4. Laubsäge nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die Kurbelwelle (116) im Basisgehäuse (12) gelagert ist und an einem freien Ende einen Kurbelzapfen (119) trägt, der form-schlüssig mit dem Pleul (67) kuppelbar ist.

15 5. Laubsäge nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß eine vom unteren Arm (221) getragene Blattfeder (51) mit ihrem freien Ende (57) als auf- und abschwenkbares Widerlager (57) des Sägeblatts (33) dient und dieses parallelogrammartig führt, wobei das mit der Blattfeder (51) gekoppelte Pleul (67) nur auf Zug beansprucht wird.

20 6. Laubsäge nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß das Pleul (67) am Kurbelzapfen (119) mit einem Pleulauge (680), insbesondere über ein Nadellager (1100), drehbar gelagert ist.

25 7. Laubsäge nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der obere Arm (222) an seinem freien Ende, insbesondere in einem Endgehäuse (24), eine Blattfeder (50) trägt, die als oberes Widerlager (56) zum Festhalten des anderen Endes (34) des
30 Laubsägeblatts (33) dient, wobei ein parallelogrammartiges Getriebe mit dem Sägeblatt (33) als Koppel und mit den Widerlagern (56, 57) als Schwingen gebildet wird.

8. Laubsäge nach Anspruch 7, dadurch gekennzeichnet, daß das Endgehäuse (24) Spannmittel (25) zum lösbaren Haltern des Sägeblatts (33) trägt.

5 9. Laubsäge nach Anspruch 7, dadurch gekennzeichnet, daß die obere Blattfeder (50) u-förmig gebogen ist und zwei Schenkel (501, 502) hat, von denen einer am freien Ende (53) des oberen Arms (222) befestigt ist, insbesondere genietet, wobei
10 mindestens einer der Schenkel (501, 502) gleichsinnig mit dem Arm (222) nach außen weist.

10. Laubsäge nach Anspruch 5 und 7, dadurch gekennzeichnet, daß die als Widerlager dienenden Enden (56, 57) der Blattfedern (50, 51) einen, vorzugsweise mittigen, Schlitz (58)
15 tragen, in den je ein Einspannende (34) des Laubsägeblatts (33) lösbar einhängbar ist, wobei das Laubsägeblatt (33) an den Gabelenden (56, 57) der Blattfedern (50, 51) parallelogrammartig auf und nieder führbar ist.

20 11. Laubsäge nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die Blattfedern (50, 51) an ihren freien Enden je eine zum Schlitz (58) quer verlaufende Rinne (61) aufweisen, in die je ein als Nippel (34) ausgestaltetes Einspannende des Sägeblatts (33), insbesondere mit einer
25 prismatischen Schneide (61) selbstzentrierend ein Schwenk gelenk bildend, abstützbar ist.

12. Laubsäge nach Anspruch 11, dadurch gekennzeichnet, daß die untere Blattfeder (51) an ihrem freien Ende (57) eine,
30 insbesondere gestanzte, nach unten gewölbte Lasche (64) aufweist, die eine Öse (65) zum Eingriff des Pleuels (67), insbesondere mit eine als Haken (671) ausgestalteten Ende, bildet.

13. Laubsäge nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß
das Basisgehäuse (12) pistolenartig ausgestaltet ist und ei-
nen unten schräg nach hinten austretenden Handgriff (13)
5 aufweist, dessen hintere Kontur eine gekrümmt abgewinkelte
Kehle (14) bildet, die sich in Bedienposition vertikal in
die Hand des Bedienenden schmiegt und sich darin horizontal
und vertikal einspannt, wobei der Bügel (22) mit dem unteren
Arm (221) hinten aus dem Gehäuse (12) tritt, bogenförmig
10 nach oben und nach vorn in den zweiten Arm (222) übergeht.

14. Laubsäge nach Anspruch 13, dadurch gekennzeichnet, daß
sich das Basisgehäuse (12) an den Handgriff (13) anschlie-
ßend nach hinten erstreckt und als Unterarmstütze dient.

15. Laubsäge nach einem der vorhergehenden Ansprüche, da-
durch gekennzeichnet, daß das Laubsägeblatt (33) zwei Ein-
spannenden besitzt, die sich mit Verdickungen, insbesondere
in Gestalt von Nippeln (34), an den Widerlagern (56, 57) der
20 Blattfedern (50, 51) in einem Gabelschlitz (58) festhalten.

5

Zusammenfassung

10

15

20

25

Eine handgeführte Laubsägemaschine (10) mit einem Laubsägeblatt (33), das zwischen zwei im wesentlichen parallelen, vorzugsweise aus einem U-förmigen Bügel (22), insbesondere aus Rohr, gebildeten Armen (122, 222) an deren freien Enden lösbar spannbar ist und das über einen in die Laubsäge (10) integrierten Motor (11), insbesondere hin- und hergehend, antreibbar ist, wobei am freien Ende einer der Arme (221, 222) ein quer abstehender Handgriff (13) mit einer Schalttaste (15) eines Ein- und Ausschalers angeordnet ist, wird dadurch leicht, klein und kostengünstig herstellbar, daß der untere Arm (122) den Motor (11) und Getriebemittel (114, 115, 116, 119, 67) zum Hin- und Herbewegen des Sägeblatts (33), insbesondere in einem Basisgehäuse (12), trägt, wobei parallel zum Arm (221) eine Motorwelle (1103) mit einer Kurbelwelle (116) gekuppelt ist, die über ein Pleul (67) mit einem elastischen Widerlager (51, 57) zum Einspannen des Sägeblatts (33) gekuppelt ist.

(Fig. 3)

**This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning
Operations and is not part of the Official Record**

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

- ☐ BLACK BORDERS
- ☐ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- ☒ FADED TEXT OR DRAWING
- ☐ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
- ☐ SKEWED/SLANTED IMAGES
- ☐ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
- ☐ GRAY SCALE DOCUMENTS
- ☐ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
- ☐ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY
- ☐ OTHER: _____

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.